

ICOMOS

INTERNATIONAL COUNCIL ON MONUMENTS AND SITES
 CONSEIL INTERNATIONAL DES MONUMENTS ET DES SITES
 CONSEJO INTERNACIONAL DE MONUMENTOS Y SITIOS
 МЕЖДУНАРОДНЫЙ СОВЕТ ПО ВОПРОСАМ ПАМЯТНИКОВ И ДОСТОПРИМЕЧАТЕЛЬНЫХ МЕСТ

LISTE DU PATRIMOINE MONDIAL

WORLD HERITAGE LIST N° 157

<p>A) IDENTIFICATION</p>	<p>A) IDENTIFICATION</p>
<p><u>Bien proposé</u>: Ile Anthony</p> <p><u>Lieu</u> : Province de la Colombie Britannique</p> <p><u>Etat partie</u> : Canada</p> <p><u>Date</u> : 30 Décembre 1980</p>	<p><u>Nomination</u> : Anthony Island</p> <p><u>Location</u> : Province of British Columbia</p> <p><u>State party</u> : Canada</p> <p><u>Date</u> : December 30, 1980</p>
<p>B) RECOMMANDATION DE L'ICOMOS</p>	<p>B) ICOMOS RECOMMENDATION</p>
<p>Que le bien culturel proposé soit inscrit sur la Liste du Patrimoine Mondial</p>	<p>That the proposed cultural property be included on the World Heritage List.</p>
<p>C) JUSTIFICATION</p>	<p>C) JUSTIFICATION</p>
<p>L'ICOMOS recommande, au titre du critère III, l'inscription de ce bien culturel proposé par le Canada.</p> <p>Le village abandonné de Ninstints, dans l'île Anthony, apporte un témoignage unique sur la civilisation disparue des Indiens Haida, une tribu vivant essentiellement de la chasse et de la pêche dans l'archipel qui s'étend le long de la côte ouest de la Colombie Britannique.</p> <p>Les premières traces d'occupation humaine du site remontent à environ 2000 ans; le village, qui comptait jusqu'à 300 habitants, n'a été déserté que peu après 1880, époque à laquelle 25 Indiens y prenaient encore leurs quartiers d'hiver avant de partir pour des expéditions de chasse et de pêche, à la belle saison, vers les îles de la Reine Charlotte. Il subsiste à Ninstints toute une série d'unités d'habitation, des maisons de</p>	<p>ICOMOS recommends the inclusion of the cultural property proposed by Canada based on criterion III.</p> <p>The abandoned village of Ninstints on Anthony Island bears a unique testimony to the vanished civilization of the Haida Indians, a tribe living essentially from hunting and fishing in the archipelago which extends the length of the west coast of British Columbia. The first traces of human occupation date back nearly 2,000 years; the village, which at one time counted 300 inhabitants, was not deserted until shortly after 1880, when about 25 Indians still took up winter quarters there before leaving for summer hunting and fishing expeditions near the Queen Charlotte Islands.</p> <p>A series of unit dwellings, cedar long houses, still exists of which ten are in good condition. But it is above all the</p>

plan allongé, en bois de cèdre, dont dix sont encore en bon état. Mais ce sont surtout les 32 poteaux totémiques et mortuaires dressés en bordure de la zone d'habitat qui contribuent à la renommée mondiale du site, fréquemment illustré dans les manuels d'ethnographie, d'histoire de l'art ou d'histoire des religions.

Ces poteaux de bois, sculptés de figures anthropo-zoomorphiques stylisées, ont passablement souffert de l'érosion par les agents naturels. Une action de stabilisation, concrétisée par l'adoption d'un plan de sauvegarde le 31 Mars 1981, garantit désormais des conditions de conservation optimales pour le village de Ninstints et son environnement forestier, à l'extrémité sud de l'île Anthony.

L'ICOMOS propose que cette action exemplaire soit poursuivie et renforcée grâce à une inscription sur la Liste du Patrimoine Mondial en danger, après accord avec l'Etat membre.

32 totemic and mortuary columns on the edge of the dwelling zone which contribute to the world renown of the site, frequently illustrated in handbooks of ethnography, art history and religious history.

These wooden columns, sculpted with stylized anthropo-zoomorphic figures, have suffered considerable erosion at the hands of nature. A holding action, concretized by the adoption of a plan of protection, to be prepared for 31 March 1981, will guarantee optimal conditions of preservation of the village of Ninstints and its wooded environment at the extreme southern tip of Anthony Island.

ICOMOS proposes that the exemplary action be pursued and reinforced by the inclusion of this property on the World Heritage List of endangered properties, after agreement by the State Party.

ICOMOS. Paris, Avril 1981.